


# Digitized by the Internet Archive in 2007 with funding from Microsoft Corporation 

## TWO LECTURES

## ON THE

SCIENCE OF LANGUAGE

並加Don：C．J．CLAY and SONS， CAMBRIDGE U゙N゙IVERSITY PRESS WAREHOUSE， AVE MARIA LANE．<br>đlasgom：so，WELLINGTON STREET．



琵をipuig：F．A．FROCKHAUS．<br>解 廹ork：THE MACMILLAN COMPANY Gombay and raltuta：MACMILLAN AND CO．，LTD．

## TWO LECTURES

ON THE

## Science of Language

by
JAMES HOPE MOULTON, M.A., D.Lit. (Lond.)
Late Fellow of King's College, Cambridge,
Tutor at the Didsbury Theological College, Manchester, Late Senior Classical Master at The Leys School, Cambridge.

Cambridge
at the University Press
1903

## Sambrioge:

PRINTED BY J. AND C. F. CLAY, AT THE UNIVERSITY PRESS.

IOANNI PEILE, Litt. D.
TPOФEIA


## PREFACE.

THIS little book consists of two lectures delivered on August Igth and 20th, I902, to students of the University Extension at Cambridge. In deference to the kindly expressed wish of many in my audience, and in view of the non-existence (so far as I know) of anything in English giving a purely popular introduction to the Science of Language in its latest developments, I ventured to offer the lectures to the University Press for publication, hoping that they might serve to stimulate interest in a most fascinating studs; sadly neglected in this country. I was encouraged in this resolution by my friend Professor Ridgeway, who very kindly read the lectures in MS. and helped me with many suggestions. The first lecture is printed nearly as delivered; the second, which was given extempore, was written out immediately after, and follows the general lines of my notes. I have added a brief Bibliography for those
who may be tempted to pursue the study. It seemed best to preserve the lecture form, which to some extent mitigates the apparent absurdity of putting such a title as "The Science of Language" over a booklet of fifty or sixty pages. There are many things here which would be out of place in a scientific summary : there are many things absent which even an article for a small encyclopaedia ought to contain. Popular lectures will only be expected to include what will rouse interest and lead to further reading. As such I venture to put forth what is almost the only published product of my sixteen years' teaching in Cambridge, so far as the general subject is concerned. Writing from a new sphere, where Hellenistic Greek will claim yet more rigorously the time that might have been given to Comparative Philology, I feel as if I were hanging a votiva tabula in the temple of Aius Locutius-if that shadowy divinity may be persuaded to take under his patronage a subject so clearly appropriate to him.

It only remains to express my gratitude to some of my old Cambridge friends for obligations very deeply felt. The Master of Christ's, who has kindly allowed me to inscribe these lectures to him, was the teacher to whom, in undergraduate days, I owed my introduction to the "New Grammarians," then very
new. Aius Locutius has long received Dr Peile's votive tablet, to the sincere regret of all his old pupils, who will not forget the lucidity, wide knowledge, and unfailing judgment which always informed his lectures. His successor in the Readership of Comparative Philology, Mr Giles, has most kindly read my proofs and helped me with a number of suggestions. His learning and acuteness have been an invaluable help to me, as most of my pages would show if space permitted separate mention of the modifications due to his criticism. I need not say, however, that the responsibility for statements made here remains wholly my own. I have also been helped, not for the first time, by my old friend and collcague, Mr E. E. Kellett, of The Leys, who has carefully read the proofs. The last acknowledgement, alas! is one which its recipient is no longer here to see. Professor Cowell, with whom I had the privilege of reading for a short time in Sanskrit, and for some fifteen years in Zend, leaves a venerated memory behind for all who received out of his boundless stores. What he knew not was not knowledge, in Aryan subjects certainly, and in many other fields; but his pupils always had to struggle with the impression that they were there really to impart information to him. The man in the street knows of him as the "onlie begetter" of

Fitzgerald's Omar. Happily there are scholars enough left to preserve in grateful memory more solid titles to the fame of the greatest English Orientalist of his time.

I should like to have named in closing at least two other great scholars whose friendship, though their work lies in very different fields, has been a powerful stimulus to me. But since their influence on this little book is only indirect, it seems hardly fair to make them apparent contributories. I must be content with merging these debts in the comprehensive acknowledgement to the genius loci, whose influence is realised most keenly when a long residence in Cambridge is just closed. I would that my parting tribute were worthier of the shrine.
J. H. M.

> Didseury, March, 1903.

## I. THE SCIENCE OF LANGUAGE.

There are very few sciences for which the Nineteenth Century did as much as it did for the Science of Language. It is indeed a question whether there was such a thing as a scicnce of language till the eve of the "Wonderful Century," unless the stage of rudimentary guesswork in which this like other sciences began is to be called "science" by anticipation. In the eighteenth century etymology was defined as a science in which the vowels mattered nothing at all, and the consonants very little. Now, we are no longer allowed to indulge in wild guesses when we seek the history of a familiar word. We have to bind ourselves rigidly within the laws of an exact scientific method, and the science is the more complicated and exacting in that it camot confine itself to mechanical processes which may be measured and analysed like those of chemical or astronomical phenomena. The Science of Language, as established by the labours of the nincteenth century, combines the methods of the natural and the moral sciences. On one side it deals
with a purely natural evolution, on the other it studies the workings of the human mind, which crosses the stream of mechanical development and imperiously turns it in directions which only the psychologist can reduce to rule.

Perhaps I have said enough to suggest that the Science of Language has a peculiar value as an educating force. It may be fairly claimed that it combines all the elements which are most necessary for a really perfect educator. It is a science, and it demands in the highest degree those methods of exactness, of rigid investigation of facts and collection of material, of precise and logical deduction, which we associate with the physical sciences. But at the same time it takes its material very largely from literary sources ; and even where it deals with colloquial idiom or non-literary dialects, the careful analysis of the forms of speech cannot avoid the constant application of principles which form the very basis of literary composition. Our science therefore lies on both sides of the frontier which divides the two great fields of human study, and it is admirably adapted to correct the narrowness which is often seen in those whose training is purely literary or purely scientific.

The side of our science which presents itself to the ordinary educated person is Etymology. No one can fail to feel interested by a dip into a dictionary, which tells us by what devious and lengthy paths words have come to the meanings and forms they now show. The dictionary of course only gives us results, which
may stimulate us to seek for processes to establish conclusions often paradoxical. When we are told that Easter is akin to the Latin Aurora, and uncouth to ingens, that sooth, (pre)sent and suttce all come from the participle of the verb "to be" as it shows itself in three cognate languages, with onto( $\log y$ ) depending on a corresponding form in a fourth, we are easily convinced that the ways of words are peculiar. And when we trace the development of a word like nice back to the Latin nescius, "ignorant," or find in an old poem Christ described as a "silly knave," the words then meaning "holy boy," we can see that the laws by which words change their meaning are complex enough to give a science which examines them plenty of work to do.

The foundations of the science which changed etymology from mere random guessing into a sound process of reasoning were laid when, mainly through the labours of our great countryman, Sir William Jones, the Western world became possessed of the ancient language of India. That the classical languages of Greece and Rome were very closely connected had been always taken for granted: indeed their nearness to one another was greatly exaggerated. But that they formed only a part of a gigantic system of related languages, spoken by races scattered over the lands lying between India and Iceland, was never dreamt of till the obvious identity between the Sanskrit noun and verb systems and those of Greek and Latin was presented to the Western scholar's eye. It was Sir William Jones himself who first drew the
momentous inference, in words which well descrve quoting: "The Sanskrit language, whatever may be its antiquity, is of wonderful structure ; more perfect than the Greek, more copious than the Latin, and more exquisitely refined than cither, yet bearing to both of them a stronger affinity, both in the roots of verbs and in the forms of grammar, than could have been produced by accident; so strong that no philologer could examine all the three without believing them to have sprung from some common source which, perhaps, no longer exists. There is a similar reason, though not quite so forcible, for supposing that both the Gothic and the Celtic, though blended with a different idiom, had the same origin with the Sanskrit." This brilliant discovery, declared in the year 1786, practically lics at the root of all linguistic science. Our science is not, of coursc, solely concerned with the languages of our own great family of speech, but the principles of the science have been built up exclusively through the study of this family, and no really scientific investigation of alien languages could possibly be carricd on without the tools which we ultimately owe to the impulse given by the founder of the Royal Asiatic Socicty:

It was early in the nineteenth century when the English scholar's brilliant apcrecu was taken up by the Germans, who developed it into a scientific fact, and have largely kept the study to themselves as a close preserve of German industry and thoroughness up to the present time. English genius has led the world in
mathematics and physical science ; while our literature for five hundred years has been without a rival among the literatures of Europe. In the study of the ancient classics we at least hold our own; but we do not seem to care to study the treasures of the English language, which in the hands of German students afford material for two periodicals exclusively devoted to them. And in the science of language we have only supplied occasional rivulets to swell the strean of progress; while our editors of classical texts are still too often content if in their etymological excursions they lag no more than twenty years behind the science of the day.

I must return from this digression, pleading in excuse of it the necessity of accounting in advance for the foreign names which will mark every step of the advance recorded in a brief sketch of a science born and matured within the nineteenth century. We begin then with the year 1816, thirty years after Sir William Jones's far-sighted announcement, when Franz Bopp published the first of a series of works in which he systematised the doctrine of the common origin of the languages of our family, and examined the history of their forms. His life-work may be said to have defined for us, practically on lines which we still follow, the limits and constituents of the Indogermanic or Aryan family of languages. Before I go further, it may therefore be well to give some short description of the field as left by Bopp's labours, with very slight modification from later research. We
have eight main languages (apart from a few that are only known by fragments), which descend from a single approximately homogeneous original, long ago lost. Arranged geographically as on the dial of a clock, they will stand thus. (1) Lithuanian, still spoken on the eastern shore of the Baltic; and Slavonic, embracing Russian and other dialects of the Slav nations. These, like the next two to be named, are shown to be so closely akin that we must reckon them as one branch rather than two. (2) Iranian, the language of Persia; and Indian, by which we mean Vedic and the classical Sanskrit, with its descendants Hindi, Bengali, and others. The Indian and Iranian branches are combined under the common title Aryan, by which both peoples knew themselves in the earliest times. (3) Armenian; and (4) Albanian-two less important branches, whose original position on the dial is not quite certain. We are now, from the results of recent investigations, able to class these four together as the castorn section of the family; the four western branches will occupy the left-hand half of our dial. These are (5) Greek, ancient and modern ; (6) Italic, including Latin and certain minor dialects of ancient Italy, together with the Romance languages of to-day, descendants of colloquial Latin ; (7) Keltic ${ }^{1}$, which preserves a rather precarious vitality in Brittany, Wales and Ireland, and even less than this in Scotland

[^0]and Man; and lastly (8) Germanic, the dominant language of all the lands of Western Europe which are not washed by the Mediterrancan. We must allow at least the fourth quarter of our dial to this prolific member of the family, which at the top of the dial touches the first of the eastern branches, Lithuanian. A name has to be found which will conveniently represent the whole. German scholars insist on Indo-Germanic, a name combining the extreme east and extreme west of the language area. Far less cumbrous is the name Aryan, popularised in England by Max Muiller, and plausibly supported by the etymology which traces the word in Erin-a fact which, if proved, would have gone far to show that the undivided people called themselves Aryans in prehistoric times. But since Aryan is a name undeniably appropriated by the ancient Indians and Iranians, it is safer to restrict it to the second of the eight main branches just described, and use for the whole family the title Inclogermanic, which, if clumsy, is at any rate free from ambiguity.

Pursuing our historical order, we come next to the great name of Jacob Grimm. We all become familiar with that name in childhood through the great collection of folklore stories, in which the anthropologist and the small boy are equally at home. Later on, the sound of "Grimm's Law" forces itself on our attention, and the great principle therein laid down may very possibly be to this day the sole possession we hold in the realm of Comparative Philology. The

Law was enunciated in 1822, and may fairly be set down to the account of the great scholar whose name it bears, although the idea of it had been announced before. Since it is obviously impossible in this lecture even to sketch in the briefest manner the whole field of Indogermanic philology, I shall probably lay out my time to most advantage if I takc up one or two salient points and show their bearing on the principles of the science as a whole Grimm's Law is certainly the best possible point from which to begin, for I may fairly assume it to be generally known, and it is at the same time of immense importance in the history of linguistic study. Its importance is indeed utterly out of proportion to the field which it immediately affects. We who speak English can easily realise the significance of a law which must be considered almost every time when we seek Latin or Greek cognates for words in our own language,--a law which in its further development rules the relations between Dutch or English and the literary language of Germany: But, after all, there are other civilised languages besides German, Dutch, or Norse, and even besides English, and we may find ourselves asking whether Grimm's Law would have quite the same perspective if we were Frenchmen or Russians or Hindoos. Practically; the answer would be yes. Grimm's Law is not merely a convenience whereby we may scientifically equate our word brother with the Latin frater, the Greek фрírnp, the Sanslerit bhrätar, and again the German Bruder, or deny the identity of call with the Greek
$\kappa \alpha \lambda \hat{\omega}$, for all their nearness of sound and meaning. It has proved in experience the great educator in the science of language. Its presence has perpetually reminded amateur ctymologists-and it is astonishing how universally people feel themselves qualified to tackle an etymology, however innocent of special knowledge they may be-that there are laws governing the changes of human speech, which can only be set aside by the presence of other factors known to the expert alone. And even among experts, the wide extent of its operations and the sureness with which it works have done more than anything else, perhaps, to evolve the conviction that phonetic changes are exempt from mere caprice, and so to place our science upon the firm basis which it occupies to-day.

For the present I propose to develop the history of scientific method in terms of Grimm's Law, abandoning the strictly chronological order with which we began. How did this far-reaching change originate, and by what steps did it arrive at its present wonderful uniformity? In those fascinating Lectures on the Science of Langrage, by which the late Professor Max Muller did so much to popularise linguistic study in our country, an account is given which raises all at once the question of the nature of phonetic change. Practically it comes to this. The Germans found themselves no longer able to pronounce the difficult sounds $b h, d h$ and $g h$ which they had inherited from their Indogermanic forefathers, and (like several other members of the family) came to say $b, d$ and $g$ instead.

But this involved confusion with words which had a $b, d$ or $g$ already. Therefore, with a conscientiousness lacking in those other Indogermans, who did not mind the confusion, they replaced $b, d$ and $g$ by $p, t$ and $k$. This, however, was thoughtless of them, for these sounds likewise were appropriated. Having committed themselves too far to go back, they had to bring in a new set of sounds, $f$, th and $h$, which accordingly took up the old $p, t$ and $k$, and the "soundshifting " was complete. We should have to postulate a somewhat similar process when, about a thousand years after the first sound-shifting, the High Germans started a second, by which the existing Germanic $b, p$ and $f$ were shifted on further to $p, p f$ and $b$, with similar changes for the dentals and gutturals. You will probably anticipate the fatal objection against any such explanation. It postulates a conscious change, simultancously adopted by a whole people, and the briefest reflexion will show that such things do not and cannot happen. Phonetic changes are not determined by committees. Speech is unconscious, except when we are trying to conform our pronunciation to that of our neighbours. The realisation of this point will prepare us for the study of the latest phase of enquiry upon which our science has entered. I cannot enter now on the solution of the interesting question as to the causes from which the "soundshiftings" arose. Suffice it if I obscrve that no explanation will suit the phenomena of language which does not recognise the unconscious and independent
character of the changes. Some may have changed by the imperfect efforts of natives to catch the pronunciation of foreigners. In others, an imperceptible variation beginning on one kind of sound alone, and presumably only under definite conditions-such as combination with other sounds, or appearance at the beginning or the end of a word-gradually spread till the change was complete for that set of sounds. Meanwhile another set would independently begin to suffer change, till after a few generations the process was accomplished without any of the speakers of the language knowing how far they had come.

I have not yet done with Grimm's Law, but for a few minutes I must relapse into history to show the background on which modern science is set forth. For this purpose we must pass over nearly half a century of laborious collection and ordering of facts, and neglect entirely the work of some of the greatest masters in Indogermanic philology. I pause on the names of Max. Müller and Curtius, the more readily as they seem to represent the latest stage of science as conceived by many English scholars when obliged to venture on the unfamiliar ground of comparative philology. Both were champions of law and order in the realm of language, but their systems of law allowed room for a carnival, in which ordinary principles were suspended. Max Miuller devoted himself to the special study of comparative mythology, and collected a larse number of fairly similar names in Sanskrit and Greek, which he paraded as historically
connected words. A complex fabric of primitive Indogermanic mythology was thus constructed, mostly centring on manifestations of the Dawn-goddess. Alas! this pretty theory has long since vanished into air, into thin air, for hardly one of the innumerable equations will hold when examined by more rigid methods. Curtius attempted to hold the carnival under a semblance of restraint. He laid it down that when sounds began to become difficult, in the speech of any nation, they passed generally into some "regular" representative sound, but also "sporadically" into others. Thus the $w$ sound in Greek, which we call digamma, "regularly" disappeared in the course of development, but "sporadically" metamorphosed itself into $b, g, h, m, p h, r, o$ and $u$. Most of these were supported only by two or three examples, which were regarded as proof specimens on very arbitrary grounds. It was clear that although the realm of chance and caprice in language had been very greatly narrowed, there was still much to be done before anything like an exact science could emerge.

Between I 870 and I 880 certain brilliant discoveries were made which at one stroke reduced to order a large proportion of the irregularities left by carlier investigators into Indogermanic phonetics. The effect of such discoveries is rather like that of the discovery of Neptune in the realm of astronomy: serious irregularities traced down to some hitherto unsuspected new factor, the presence of which makes everything orderly, form a most impressive argument for the universal
reign of law. It is fitting that among these discoveries should stand out an explanation of irregularities in the working of Grimm's Law. Verner's Law, as the new principle is called from its discoverer, deals with cases in which original $p, t$ and $k$, instead of passing into $f$, the and $h$ as Grimm's Law demands, become $b, d$ and $g$. Verner showed that this depended on the position of the accent, and that the accent thus evidenced for the primitive Germanic was identical with that still preserved in Vedic Sanskrit and to some extent in Greek. This discovery gave a great impulse to the growing sense of regularity in language. At the same time it went far beyond Grimm's Law in the light it threw on the conditions of primeval Indogermanic specch, for the coincidence of the accent in the two most widely-severed branches of the family proved what the accent was in the original language from which both were descended. Verner's Law was accompanied by other discoveries which entirely transformed our conceptions of this original Indogermanic language. Schleicher the great pioneer whose work marks the first decided advance from the standpoint of loopp and Grimm, reconstructed the parent language as an exceedingly simple organism, with only three vowels, $a, i$ and $u$, and consonants cut down to a small figure. The discoverics of later years, in which the name of Karl Brugmann holds the place of honour, turn this reconstruction into something far more complex. The simple vowels are extended to include $\epsilon$ and $o$ and others; by the side of $i$ and $u$
stand $r, l, m$ and $n$ as sharing their power of becoming vowels or consonants at will ; the gutturals are turned into three series instead of one, and on their behaviour depends the allocation of any given dialect to the Eastern or the Western side of the Indogermanic family. In addition to this there is revealed a complicated system of stress and pitch accents. The result is that if anyone learnt to speak the Indogermanic language as it stands to-day, he could not possibly make himself understood by one who had similarly learnt the language according to Schleicher. Five for Schleicher was kankan, for us péroque ${ }^{1}$ (Western) or péraqe (Eastern): horse for him was akzeas, for us échwos², and so on. The difference may be a useful warning if we are in any danger of regarding our scientific reconstructions of the parent language as the definite discovery of a dialect which was spoken at one particular time in the dim and distant past. I shall have to deal with this caution in the next lecture, in which I shall try to show what help Language can give us in unveiling the life and civilisation of those primeval men from whom we are partially descended, and to

[^1]whom we owe our specch. Meanwhile it will be enough to remind you that the forms which appear in scientific books, as due to the parent Indogermanic language, are only convenient formulac to show what we have learnt of the history of words extant in ancient or modern languages of our group. They may represent words actually spoken by prehistoric men, perhaps however at intervals of some centuries from one another. Or they may be as far from the words actually spoken as were Schleicher's reconstructions from those in voguc to-day; for it can hardly be that this science will stand still in generations of research yet to come.

I pass on, then, to the brief enunciation and illustration of the principles of our science as we understand them now. What I have been saying will prepare you for the latest development of our theory. Exceptions to phonctic laws have been reduced enormously by the successive establishment of new laws covering cvery part of Indogermanic specch, and the natural result is that scholars have been drawn to go a step further and declare that phonetic laws, as such, admit of no exception. Since this bold declaration was first made by Leskien, in 1876, it has been furiously debated, and it may perhaps be questioned whether on grounds of theory alone it has been conclusively established. But some of the most contemptuous critics of the "Neo-grammarians," as they are called, have led the way in discovering new phonetic laws, and therefore in reducing further the
number of words which would have to be classed as "irregular." Whether therefore we are or are not prepared to assert as a matter of theory that there cannot be irregularities in language caused by the capricious action of phonetic law, we may certainly use as a working principle the doctrine of the fixity of law in human speech. For example, if anyone should tell us that of course the Latin and Greek words for God, deus and $\theta$ Gós, must have a common origin, because they sound so nearly alike and have the same meaning, we promptly deny the identity, because phonetic laws stand in the way: A Greek the cannot answer to a Latin $d$ at the beginning of a word, and we prove our point by citing a number of words in which Greck the and Latin initial $f$ stand in clear relation to one another, while we challenge the objector to produce any other example in which a Latin $d$ has ousted the regular $f$. He declares that this is an exception, and denies our right to assert that such exceptions are inadmissible. It is quite unnecessary for us to fall back on a general theory that Language knows nothing of exceptions, acting always with the precision of a law of nature. It is enough to say that our opponent is bound to show cause why the originals of our deism and theism must necessarily be the same. Neaning and similarity of sound count for nothing. for coincidences of the kind can be produced by the score. The Hebrew kaphar means cozer, but no one out of Bedlam thinks the identity a sufficient proof of our descent from the Lost Ten Tribes!

I proceed to show in what sense the dictum of the invariability of phonetic law is to be understood. I find it convenient to state the principle in the following form, to which I ask your special attention as covering the whole field in short compass.
"The same original sound cannot, in the same period of the same dialect, pass under the same conditions into two different sounds."

You will observe the four sames of this statement. Eliminate any onc of them and you get what seems an irregularity. It will I think be helpful to give one or two illustrations under each of these heads.

First, then, "the same original sound." Examples under this head may be supplied from all the novelties in linguistic discovery which I have been trying to sketch this morning. Take the English words guest (German Gast) and zuarm. The initials $g$ and w are found alike in Sanskrit as $g /$, and it was formerly assumed that in such cases the Indogermanic sound was ghe which was differentiated later in Western languages into two sounds, the latter containing a $w$. We now know that the guttural in question was not the same in the two cases, the latter belonging to a series in which the was strongly developed throughout the Western languages, and dropped in the Eastern. An illustration of a different kind may be seen in the English -ough words, which supply so powerful an argument to the advocates of phonetic spelling, and so strong an irritant to the foreigner
trying to learn our language. In plough and bough alike the ough goes back to an Old English oh, while dough is from dah, and Lough is a Keltic word, coming under our third head below. Speaking generally, we may say that modern science tends to seek different originals when a wide-spread irregularity appears in the representation of what has been taken to be the same sound. To simplify the parent language, by reducing the number of sounds in it, is no longer felt to be obligatory. A very early language may be very complex in its sounds, and progress is at least as likely to weed out unnecessary sounds as to invent new ones.

We pass to our second heading, "in the same period." Phonetic laws must not be supposed to be permanent: they came into being slowly and unconsciously, and slowly and unconsciously they die away. It is always therefore vital that we should know of a given law at what period, as well as in what area, it worked. Grimm's Law will supply excellent examples. What we call the "first soundshifting" ceased to act in the Germanic languages some centuries before Christ. It gave us words like father, where the $f$ was undeniably sounded by our rude ancestors who roamed over Northern Europe before the time when Caesar was invading Britain. It had ceased to act long before the Saxons followed him thither. Consequently; when the Saxons borrowed Latin words like strôtco they had no instinct leading them to change the $t$ sound, and it has remained in
the English word street for a thousand years. It would not have so remained had the Saxons been infected with the new tendency which in upper Germany was beginning to shift all these sounds afresh. The High Germans made strâta into Strasse, pondus into Pfund, etc.; but this tendency in its turn died away, and when Modern German borrows a Latin word like pracdico, German predige, it leaves the $p$ alone, just as English does in preach.

Thirdly, "of the same dialect." The colossal irregularities of English are very largely due to dialect mixture. A thousand years ago English included many dialects, all with equal possibilities in the struggle for survival as the ultimate literary language of our country. The dialect which was spoken most typically not far west of Cambridgeshire ${ }^{1}$ finally won the day; but words and forms from other dialects became imbedded in the standard language, so that to-day it presents a bewildering medley of inconsistencies. To a less extent, but still considerably, Latin similarly absorbed dialectic peculiarities. One example I may give, as a very pretty specimen of the way in which irregularities are cleared off in modern research. There are a number of Latin words in which an original $d$ becomes $l$. Lingua is for dingua, as the English tongue will show when Grimm's Law has been applied. Olere, "to smell," is clearly connected with odor, "odour." Larix (our larch) is

[^2]akin to the English word tree. Proceeding on the assumption that dialect mixture was the probable cause of this irregularity, a distinguished philologist, Professor Conway, began to look for an Italian dialect in which all initial $d s$, or $d$ setween vowels, became $l$. The remains of the dialect on which he fixed are extremely scanty. But it happens that Horace speaks of a small river called Digentio which flowed past his country-house. Its modern name is Licensa, and Dr Conway showed that its name would be pronounced with the $l$ by the Sabines, through whose district it flowed, but that when it emerged into Latin territory the older $d$ would be heard. Modern Italian has here preserved the Sabine form, as Latin did in such words as I mentioned just now. It is therefore no longer necessary to say that " $d$ remains $d$ in Latin, but the rule is broken in a few words where $l$ appears." On the contrary, $d$ always remains $d$ under these circumstances, and the $l$ of lingzua and oleo is simply due to borrowing from the Sabine dialect.

Finally, "under the same conditions." A great feature of modern research has been the emphasis laid on the extent to which we change the pronunciation of our words in different surroundings. We say right-c-ous, per-haps, sut-pose, when we talk de-liberately,-richus, proaps, spose, when we are in a hurry. The $t$ in right remains $t$ unless there is a kind of $y$ sound following it, as in the righteous of the cducated man in a hurry, or the right-jout-are (ri-chuare) of the more slangy individual. An immense
variety of differences are produced by the shifting of accent. The word accent itself, when a noun, would be correctly written aksnt, the second syllable being reduced to a mere vocalic $n$ by the stress on the first syllable; when a verb, accónt, it has the full en. In general, we can never say positively that "the same original sound at the same period of the same dialect" will produce the same resultant sound in two different words, until we have examined into the effects of accentual conditions, neighbouring sounds, rapidity of pronunciation, and any other possible differences of condition which may affect the ultimate form of the words in question.

So much then for the changes in Language which are due exclusively to phonetic development. A few words should be added to describe the manner in which all these changes arise. It must be remembered that speech is transmitted entirely by the reproduction of sounds and words we have heard from others. An English infant, placed from the first in the care of Russians, Persians, or Zulus, would speak their language, and would not have the slightest inherited predilection in farour of English ${ }^{1}$. Speech is a joint function of the cars and the vocal organs, and both may fail to catch the sound correctly. So long as the variation is not serious enough to be noticed by those from whom he learns, the child will go on pronouncing

[^3]in his own way; and by slow changes, accumulating from generation to gencration, the dialect will progressively alter. But this is assuming that the community speaking the dialect is compact enough for its individuals to be in constant communication with each other. It is communication which preserves speech from change; and within such compact communities the rate at which pronunciation changes will depend entirely on their sensitiveness to variety in sound. If they are acute of ear, they will soon notice and check the variations introduced by the children who are learning to speak their tongue; if not, they will pass over the children's mispronunciations, and the language will change rapidly. Suppose however that the community is not compact, that people living at its extreme ends never meet. The result will be a gradual shading off of dialect from one end to the other; and if the area is sufficiently large, it may well be that the extremes are mutually uninteligible, though neighbours all along the line can understand each other easily. Now suppose that an agricultural people, scattered evenly over a large area, gradually change their habits and concentrate in towns. Clearly the result will be that each town will have a dialect of its own, to an extent depending on the amount of intercommunication with its neighbours; and when these communities become separated by inigration beyond seas or rivers or mountains, barriers preventing intercourse, each dialect, pursuing its own development, will draw away from those which were once all but
identical with it, till at last the limit of intelligibility is passed and a new language is established. Finally, there is the disturbing force of foreign languages to be reckoned with. A small body of warriors invades and conquers a large but weaker population. It generally follows that in a few generations the conquerors have been absorbed and speak the language of the conquered; but the invaders, learning the new language late in life, bring their own pronunciation, and many of their own words. I have no time to enlarge upon this subject of specch mixture, but if you follow up the science you will soon realise how great are its possibilitics of influence upon the development of language.

Time forbids any adequate attempt to describe the immense province of speech which separates our science from the physical sciences and joins it to those in which the human mind is the object of study. On the purely phonctic side, as we have seen, language develops with almost machine-like regularity. But we perpetually find that phonetic laws are being crossed by forces which are almost as conscious and delibcrate as the act of coining a new word, or applying an old one to a new meaning. These are the forces of Anclogy, which assimilates the forms of words that are brought into frequent association with each other. The principle used to be known as "False Analogy," but there is really no reason thus to stigmatise a highly respectable and influential factor in the development of speech. We are under no sort of obligation to maintain the inherited forms
of language when we can save our memories by bringing a minority of words into conformity with a majority. If we choose to say sorry instead of sory (from sore), we have introduced a "false" element, in that sorry and sorrow are not really akin. But since the words have come to be associated in meaning, it is more convenient that they should be brought near in form: the dictionary will keep us right on the etymology. Or, to take an example from the largest field of analogy's operations, when our ancestors gave up saying rought as the past tense of reach, was it a "false" analogy which made them realise that a past tense normally differs from a present by adding $d$ ? They discarded forms which once had a meaning in favour of forms which have a clear meaning still, and we can only regret the caprice which failed to insist on teached and besceched as well, or, if that could not be, at least to make us keep the old forms and bring in prought to match them!

It is usual to classify the operations of analogy under the heads formal and logical. Formal analogy assimilates the declension or conjugation of words originally belonging to different categories. Material, or logical, analogy clears away variations no longer intelligible in the forms belonging to one word, after which formal analogy often steps in and uses the convenient imnovation for the benefit of other words. A few examples will sufficiently illustrate the extent of these operations. Old English inherited from the Indogermanic period a system of vowel-
gradation, originally the automatic result of accent. This dominated the forms of the past tense very largely, as it did those of the perfect in Greek. The first and third persons singular had the forms sang, wrote, sat, the second person singular and the whole plural showed sung, writ, sit. As late as Chaucer we still find $I$ woot, we witen, in which same word Greek likewise presented the identical vowel distinction (oîca, $\left.{ }^{\prime} \sigma \mu \in \nu\right)$. Obviously the distinction served no useful purpose, and logical analogy cleared it away: later English said we wot, and Hellenistic Greek said oíbafev. In French the regular forms evolved from the vulgar Latin parábolo, plural parabolamus, were (je) parole, (nous) parlons, those from ámo, amámus, were aime, amons: modern French has levelled these tenses, and only a few survivals like $j$ ai, nous avons, je viens, nous zenons, intrude themselves upon the unwilling English schoolboy. Old English, like modern German, insisted on modifying the vowel of a word like long when the comparative suffix er was added, a necessity which no longer ("longer," they would say) appeals to us. It was the same principle which made fict the plural of foot, and what would have now become beck the plural of book. From this last grammatical abortion formal analogy delivered us, by calling in the aid of the multitude of nouns which made their plural by the simple method of addings $s$ or es to the singular. The same beneficent process destroyed a great number of highly interesting but highly inconvenient "strong perfects," in favour of the simple past
in d. In some cases it worked in the opposite direction: common types like tore from tear and bore from bear naturally gave rise to wore for weared, and I have heard scrope and brung produced on the same principle by speakers more logical than educated.

The examples of Analogy which I have been describing are cases affecting a whole grammatical category. We may feel fairly certain that most of the new tense-formations or noun-cases, etc., which characterise the various dialects of the Indogermanic or other families of speech, owed their birth to this fertile principle. A single example, if it produces something convenient and "meets a felt want," as the advertisers say, is often quite enough to create a new class of forms. Take for example the suffix -ise, which in English, as in the Greek whence it was borrowed, can be added so freely to other words to make a new verb. It started in Greek mainly from an extremely small class of nouns with a stem in $-1 \delta$-, from which a verb in -i $\zeta \omega$ came by regular rule. But the form was so convenient that it spread at an extraordinary rate in Greek, was borrowed by Latin, passed on to French and finally to English, so that if a Mr MacAdam invented a new way of paving roads the language was ready to coin "macadamise," just as Greek could sum up in the opprobrious verb Modisc the traitorous action of Greeks who helped the Medes in their attempt to destroy Greek liberty.

A very large class of analogy forms has nothing to do with grammatical categories, but consists of types
which have affected a few words associated with them by likeness or contrast of meaning. In all languages such groups as numerals, colours, parts of the body, trees, points of the compass, etc., have influenced one another, especially in their endings. Norther loses its suffix to match south, but northern produces southern. The initial $f$ of four is plausibly explained by association with fure. Such associations will often start new suffixes, appropriated by use to a particular class of words. In Latin, presumably from one or two examples, a whole series of tree-names has arisen with a suffix -snus (as al(s)nus, pi(ts)nus). Names for groves of trees usually end in -itum. In Latin and in Germanic the suffix -wos has become associated with colour words, simply because it happened to be common to two original colour adjectives, blue and yellow, Latin flacoos and helvos, whence it spread. Pairs like health and wearl, male and femel, hither and thather, cither and nother, assimilated one another and produced forms which could only reduce phonetics to chaos if the ever-present influence of analogy were not recognised. It is hardly going too far to say that whenever a single word shows serious difficulties in its formation, the first instinct of a modern philologist is to search for some twin word which could work upon it by analogy. Now in all this the question will naturally occur to you, "How did Language choose between altering it to match B and altering B to match A? Granted that we should not be likely to say I sat but we sit, I sang but we sung, how is it that
we did not come to say in the past tense $I$ sit, $I$ sung ? Why not mell and femol, other and nother, heal and weal ?" To this question we can hardly give a general answer, any more than we can to the allied question how taught and feet resisted the processes which destroyed raught and beck,-why drownded is vulgar, but sounded correct, and so on. In many cases we can see a reason. The form that proved the survivor shows itself to have been in one way or another the fittest to survive. It occurred in the larger number of forms, or in those which were most in use-it avoided an ambiguity-it was casier to pronounce-all manner of such forces turned the scale in individual instances. Sometimes the scale is only turned after oscillations to and fro. Jilton says $I$ sung in the seventeenth century, and Charles Wesley he begun in the eighteenth : and our existing sang and began may have to yield their place, for all we know, before this century is out. The systematisation of these mental processes, by which Language has so much simplified itself, will, I believe, afford plenty of work to the student of Indogermanic philology for years to come, the sphere of purely phonetic development leaving us now, it would seem, little beyond details to work upon.

This morning's sketch—and I need not point out to you how absolutely sketchy a single lecture upon so vast a subject must be-has indicated some of the lines on which the modern languages have developed throughout their long history. We have seen in
closing how they have been enabled to rid themselves of accumulated lumber, and evolve the combination of simplicity in form with wealth in resource which can fit them for the complex needs of modern life. Obviously the language which has most successfully shaken off what is useless, while keeping all that makes it expressive and concise, is likely to outrun its rivals in the struggle to become the leading language of the world. Heaven forbid that, with guests present from so many other nations than our own, I should attempt for one moment to argue which that victorious language is likely to be !

The principles which have this morning led us to the latest developments of speech will lead us also into its first beginnings. It will be my duty tomorrow, not indeed to venture on the thorny but fascinating problem of the Origin of Language, but to enquire what Language can teach us of our ancestors' lives in the distant past which, though recent when compared with man's earliest appearance on this planct, lies far behind all literature and all history. The investigation, even though it fail to open wide the door and reveal to us in clear and brilliant light the long vista of the past, will at least tell us something more of what Language is and what Language can do.

## II. LANGUAGE AND PRIMITIVE HISTORY.

"Linguistic Palaeontology," as the method of research which I am to describe this morning is usually called, is one among many tools which we may use to excavate the prchistoric past. Archacology studics its material relics. Geology offers to tell us under certain conditions the dates to which they belong. Botany and Zoology come in occasionally to pronounce upon arguments drawn from trees or animals which are brought into association with primitive man. Craniology measures the skulls of those who were considerate enough to leave them behind, and Ethnology pursues other methods of classifying their racial characteristics. Anthropology and Folklore investigate primitive man by studying his equally primitive representatives among the savages of today, and by following out through medern survivals the history of customs and institutions, superstitions and magic. The Science of Language, as we have seen, can do something tuwards reconstructing the
speech and vocabulary of the parent Indogerman peoples, who lived ages before the dawn of history, and it is clear that this reconstructed vocabulary, if properly used, can tell us many facts about the life of these interesting forbears of ours. The methods I have described are of course allies, to be regarded as necessary to one another's efficiency, and on no account to be used exclusively or with exaggerated belief in their powers when standing alone.

There are scholars who seem to regard Language as almost entirely useless for this purpose. They press the weaknesses of Language as evidence till they persuade themselves that it is sheer waste of time to study Linguistic l'alacontology at all. As usual, the truth would seem to lie between two extremes. To reject the mass of evidence, the nature of which I am to describe, is surely scepticism gone mad. To imagine Language capable of proving what we ask of her, without help from sister sciences, is an equally foolish presumption. The truly scientific method is to examine most carefully the cautions with which the argument from language must be applied, and then to test every conchusion by evidence derived from other sources. Proceeding in this way we can hardly fail to get some trustworthy results.

Let us then note firstly the cautions to be observed in making our vocabulary of primitive speceh, and secondly those which come in when we seek to use what we have made. Under the first head we note
that the presence of a word in two or more branches of the Indogerman family is not conclusive for its right to a place in the primitive vocabulary. It is impossible to distinguish decisively between a case of inheritance and a case of early borrowing in "culture words," for the name naturally spreads with the thing when a new addition is made to the possessions of a people. For instance, the word fish, which is common to the Italians, Kelts, and Germans, but not extant elsewhere, may have arisen in one of these contiguous peoples and spread to the other two: Language perhaps does not deny, but it assuredly does not encourage the idea that a prehistoric Izaak Walton taught his art to the undivided Indogermans. We can only feel confident when a word is found in branches widely separated in geographical position, and of course the more there are of them the safer we feel. On the other hand, the absence of a word from many branches is not conclusive evidence against it, for the loss of old words is a perpetual phenomenon in all languages. The primitive words son ${ }^{1}$ and daughter have disappeared in I atin, father and mother in Gothic, and sister has so far disappeared from Greek that only an old lexicon gives evidence for its former existence. We can ourselies watch the superseding of hound by the foreign importation "dog," and many similar cases may be observed.

[^4]Moreover the absence of a common name does not prove the absence of the thing. The Indogermans had no common word for "one," though they had numerals from twe up to hundecd, no word for "hand," though foot is found everywhere. We can hardly infer that their physical and mental equipment was so deficient as the argument from silence would suggest in these cases. Besides this we have to remember that care is needed before we set down a word as absent from any particular language. Gothic comes down to us only in the Biblical version of Wulfila, the important Umbrian dialect of Italy only in some scanty ritual tablets. Clearly we can only argue absence in such cases when a missing old word is very frequently replaced by another, as we saw just now happened to father and mother in Gothic. Even in Greck, with its enormous cxtant literature, we find the dictionary enlarged whenever a new work is unearthed, or a new batch of inscriptions or papyri.

Then in using our vocabulary we must take note of the warnings received from " Semantics," the study of the meanings of words. The Latin cognate of beech agrees with the English, but the Greek means "oak"; the Greek answering to tree also means "oak," while in some languages it means "fir" or "pine." Nor must we be hasty in drawing conclusions from the existence of words with ascertained meanings and indubitable authority. Early philologists drew very rosy pictures of home life in the
primeval age on the strength of their etymologiesfather meant "protector" and daughtor " milkmaid." In these days we prefer not to dogmatise about the etymology of words which come down to us entire from the earliest period. Then, to take another kind of example, the cognates of the Latin equos, which are found in almost every main language, and always with the meaning "horse," have been regarded as proof that the Indogermans tamed and used the horse for agriculture or war. The least thought will show that the mere word proves nothing but their familiarity with it and its being sufficiently important to them to be worth naming. A prehistoric cowboy on horseback cannot be deduced from language alone, and for all the linguist can tell to the contrary, the interest of the Indogerman in the quadruped may have been purely culinary.

In the former lecture I gave some account of the main branches of the Indogermanic family, as arranged according to language. It is remarkable that from the earliest dawn of history the six principal languages belong to races arranged relatively as we see them now. Indian and Iranian, Slavonic and Lithuanian, the two main branches of the east Indogermanic languages, are found still in their relative position, with Germanic, Keltic, Italic, and Greek following in this order down the western side of the map. If we squeeze them all together, leaving the Lithuanians and Germans near the shores of the Baltic, and the rest on lines running to the south-east
and south-west or south respectively, only shorter than they were before, we shall obtain a very probable position for the races speaking those languages at the dawn of history.

At this point the rescarches of archacologists and historians come in to show us that the great north European race, associated especially with the Keltic and Germanic languages, in the prehistoric period sent out successive swarms of sturdy invaders who established themselves as a conquering caste in various southern lands. Their tall stature, yellow or sandy hair and blue cyes contrasted strongly with the features of the short, dark-haired and swarthy races which inhabited the shores of the Mediterranean. In his brilliant book on The Early Age of Grece Professor Ridgeway has made it highly probable that Homer's Achacans belonged to this conquering northern race, before whom the indigenous "Pelasgians," represented most faithfully by the Athenians and lonians generally, were forced to bow. Traces of northern origin remain in Greek traditions of places of ceaseless sunshine, and places of perpetual darkness where the air was full of wool-of floating rocks (icebergs?) that crashed together over the sea-of the quest of the "golden-horned hind," which can only be the reindeer. Baltic amber has been found in Greek tombs. The study of manners and customs and beliefs tells the same tale. It is remarkable also that some conspicuous heroes of the Iliad and Odyssey have names which cannot be
accounted for as Greek, whereas native Greek names are almost always transparent in their etymology. It is interesting to add to Professor Ridgeway's point an unconscious confirmation from the great philologist August Fick, who found a congener for Achilles in the old German name Agilulfs. Dr Ridgeway believes that the same origin can be asserted for the sturdy Sabine race, who formed the "patrician" nucleus of the early population of Rome, and whose kindred in later ages made so brave a struggle for independence against the growing power of the great city. We can probably trace the same strain further cast. Cyrus and his victorious Persians present many of the characteristics which we note in the patricians of Rome and the Achaeans of Greece, and in all these we have the same subsequent history: a comparatively small host of warriors, greatly superior in physique and equipment, casily conquers a weaker population, and in a few generations loses most of its distinctive features by intermarriage with the indigenous race. There are traces still remaining of these kinsfolk of our own who in distant ages overran the rich lands of southern Europe and western Asia, inhabited by races physically weaker but more intellectual than themselves. In India the rigid preservation of caste barriers enables observers still to note the decidedly northern physiognomy of some representatives of ancient royal houses. And among the Ossetes, an Iranian-speaking folk in the centre of the Caucasus, modern travellers have been
curiously agreed in noting customs strongly reminding them of Germany.

Between these two ${ }^{1}$ widely different races we shall find immense differences of customs and culture. The question will of course be asked, which of the two races represents the primitive Indogermanic people? It may be doubted whether we shall ever be able to answer such a question. If we must choose, we can hardly doubt that the northern race has the prior claim, and the affinities between Indogermanic and Finnish speech, accepted as proved by the high authority of Dr Swect, undeniably make in this direction. On the same side stands Dr Ridgeway's proof that the Achacans brought with them the worship of Zeus, an unquestionably Indogerman deity, while the indigenous Poscidon bears a name which has so far defied analysis. But, on the other hand, the non-Achacan Greek and the non-Sabine Latin only differ dialectically from the language of the invaders, so far as we can disentangle them. The same conditions seem to prevail in Media, where the non-Aryan ${ }^{2}$ population cannot be shown to have spoken a language radically different from that of

[^5]their Aryan conquerors. It must not be forgotten that race and language cannot be treated as necessarily going together. Two totally distinct races may very well speak closely related languages, and the difference of speech may be the result of the fact that one race learnt the language as a foreign idiom. But if the Mediterranean race did learn their language from the peoples of the North, it must have been in a prehistoric period at which it is absolutely impossible for us to arrive with our present methods. The period of this assumed process antedates the dialectic division between the eastern and western Indogermanic languages, a division which goes back as far as our knowledge can take us. The typically northern Keltic and Germanic lie in this respect on the same side as the typically Mediterrancan Latin and "Pelasgian" Greek. It is better therefore to acquiesce in our ignorance, and say that both races spoke Indogermanic at the very carliest period to which our science can approach.

And where did these primitive people live? "Somewhere in Asia" was the answer universally given till comparatively lately. Whether the book of Genesis was supposed to demand this, or whether it resulted from a general idea of the fitness of things, is rather hard to say. In 1851 R . G. Latham-of whom as in private duty bound I must chronicle that he was a Fellow of King's College, Cambridge-propounded the revolutionary view that the home was to be found in Europe. His reasons centred on the
antecedent probability that the dog would wag the tail and not the tail way the dog. He was scoffed at as a "crack-brained Englishman" by the superior Germans. But the whirligig of time brings its revenges, and there is hardly a German now with a reputation to lose who does not hold with Latham. There is one very interesting exception, that great philologist Johannes Schmidt, recently deceased, who invented an argument for the Asiatic hypothesis, insufficient indeed to bear the weight he laid upon it, but well worth respectful consideration. He pointed out that there were in European languages considerable traces of a sexagesimal system of numeration crossing the decimal-the peculiar formation of our own eleren and twelve, and the Germanic "long hundred," for 120 , will serve as examples,-and he argued that this must be due to a very early contact with the Babylonians ${ }^{1}$, with whom 60 was the pivot of the numeral system. It seems clear that we should call our European peculiarity duodecimal rather than sexagesimal, and that other causes must be accepted

[^6]for its appearance than that which Schmidt demanded, but we may still admire the ingenuity of the only serious argument which recent years have brought to the support of a theory once taken for granted as an axiom.

We have no time to indicate the various lines of evidence which converge on northern Europe as the most probable centre of radiation for the emigrations of prehistoric ages. It must be carefully noted that we only seek to determine the home of the Indogermans at the latest period at which they were speaking mutually intelligible language. Of their earlier home and culture Language can naturally tell us nothing whatever; and if other methods of research decide that our forefathers ultimately started from Asia or from the North Pole, our science cannot say no. For the period to which Language leads us, a northern origin seems at least favoured by the prominence of winter and cold. Snow is certainly Indogermanic, and possibly $i c e^{1}$ as well, while winter was known by the name found in the Latin licmps and the Sanskrit Himâlaya ("abode of snow"). Spring also (Latin ever) was a very well-marked season. An argument has been found in the names of trees which are shown by language to have been known to the Indogermans. The oak and the pine, and less

[^7]conspicuously the willow and the birch, are decisively proved to have existed in the primitive period, and these four are said not to be found together outside Europe ${ }^{1}$. The argument is complicated by the extraordinary propensity of the tree-names to change their meaning. When people migrated into a region where a particular tree was rare or absent, they would use its name for "tree" in generat, or for some other tree. Thus in Italy fraximus, the cognate of our birch, is used to denote the ash. I may mention two examples of the methods by which we may fix the original meaning of these words. Trec means "oak" in Greek and Keltic, "wood" or "tree" in Germanic and Albanian, "larch" in Latin. The cognate tar, with one of similar meaning in Lithuanian, decides us for a resinous tree, presumably the pine, as the original. Fir means "oak" in Latin (quercus), a kind of fig-tree in Sanskrit, and it has indeterminate derivatives in Keltic, Gothic, Lithuanian, etc. But a word for the Thunder-god derived from it argues for "oak" as the earliest meaning, for the oak-tree and the thunder were old associates, as we shall see later.

Pursuing our enquiry, we find that the Indogermans were familiar with the sea (more, Latin mare). The older investigators were most unwarrantably sceptical on this point. Holding as they did an exaggerated view of the importance of the Aryan

[^8]branch in all such enquiries, they denied Indogerman antiquity to words which were not to be found in Indian or Iranian languages. Since Aryan is now found to be closely united to its neighbours, the Slavonic on one side and the Armenian on the other, we cannot lay the same stress on the absence of Aryan attestation. The word mere has in its form strong witness to its high antiquity ; and, the Aryan migration being entirely inland, they may easily have lost the word before they reached the Caspian or other great sheet of water. I cannot stay to argue the case for the Baltic as the sea of the Indogermans. I need only point out that it meets all the conditions, so long as we do not insist on the immediate contact of the whole people with the seaboard, but conceive of them as spreading inland to the south-east and south-west in two streams as described already. That the converging point on the Baltic is still the home of the Lithuanians is itself no mean argument, for this people retains to the present day a most disproportionate amount of primitive features in its language, which is at once accounted for if we take them to be descendants of the original folk occupying still the original home. The region of our hypothesis still harbours the wolf and the bear, beasts thoroughly familiar to the primitive people, who knew nothing (so far as language can tcll us) of the Asiatic elcphant or tiger. There are bees to supply honey for making mead, on which I fear the primitive Indogerman had learnt to make himself drunk to an
extent quite worthy of his noble descendants, the heirs of all the intervening ages. Gigantic trees were there to be felled and hollowed by fire to make the "dug-outs" in which they navigated the streams; and in the vast and awesome woods we can picture them worshipping Diêus Perqûnos, Zeus of the oak, with rites not greatly differing from those of the Druids in historical times.

From this centre we may conceive the Indogermans spreading as their numbers grew, and their dialects gradually developing in the way I tried to describe in the former lecture. It would naturally happen that some of the tribes thus formed would remain in contact with one another long after they had ceased to be in touch with their other kin, so that new culture characteristics and new terms to describe them spread throughout a limited area without affecting those who had detached themselves before these new departures took place. A good example may be found in the evidence mentioned earlier in this lecture, connecting the common culture of the Italians, Kelts, and Germans with the period of the Swiss Lake-dwellers, who differ from the earlier Indogermans by the prominence of fish in their diet ${ }^{1}$.

[^9]It remains for us to ask what light our science can cast on the arts and accomplishments, the family life and the religion of this primitive people. It is usual to gauge the progress of nations in early stages of development by the extent of their acquaintance with metals. The test does not pretend to be complete, for it is obvious that a people still in the Stone Age may be more advanced and more civilised than one which has learnt something of the use of metals. But practically the test is found quite good enough for its purpose, and it is therefore the best course for us to ask first what was the condition of the Indogermans in this respect. We find that there is fairly decisive evidence that they were acquainted with copper, which they knew by two names, one the ultimate origin of our word iron, the other possibly a derivative from the adjective red. The only other metal they could have known is gold, which like copper is often found on the surface pure. The Germans, Letts and Slavs-contiguous peoples, be it noted-must have learnt its use very early, and agreed to name it by its present name, derived from the root of yellow. Some rather tempting Sanskrit evidence for this word has been allesed, but it is

Indogerman dialects, especially by those whose migrations took them across the steppes, or to seas where the fish were unappetising, -or (2) that the Indogermans, as in the case of "one" and "hand" (p. 33), possessed the thing lut not the name in common. It seems to me, however, at least a striking coincidence that fish belungs exchusively to these three contiguous peoples, who may so well have radiated from the Lake-dwellers' area.
hardly to be relied upon; and, if it were, it only involves extending the chain of contiguous tribes possessing the name one more link to the east. At first sight, the case for silver appears stronger, inasmuch as Aryans, Armenians, Italians and Kelts use the same word, while Greck has the same root with the suffix changed. But on further examination we find that it only involves the coincident use of a word for "white," to which not very recondite piece of nomenclature the great wits of various tribes may well have jumped independently. For other metals no semblance of a case can be made out. It will be obvious that the absence of a common name for the various metals is in this case a very serious argument, for though a word for "hand" may as we have seen be missing without our drawing the inference we draw here, we have the best possible evidence from archaeology that the Indogermans did possess hands, evidence which is conspicuous by its absence in the case of the metals. We conclude that the Indogermans were in the Neolithic stage of culture, slightly modified by their use of copper. This fact incidentally supports our decision against the Asiatic home; for the Semites, while still one undivided people, knew gold, silver and copper, and it is very hard to believe that the Indogermans would have remained ignorant of all but copper, had they started from a country comparatively near the Semite home, especially if, as Schmidt's theory demands, they had actual contact with the Semites in a very carly period.

We soon find that dulce domum was an idea familiar to the earliest Indogermans, for domus (our timber, German Zimmer) is a word found everywhere. It seems moreover to connote "home" as well as "house," for it is used to describe the household as well as the dwelling, and the "house-master" and "house-mistress" (cf. the Greek word from which we get our despot) took their names from it. We must leave the archacologists the last word as to the character of the house. Language supports the assumption that there was one room specially named from the central hearth, with a large opening in the roof above to let the smoke escape. Oven and cook are both primitive words, but we must not let our idcas approach too near the processes of a modern kitchener ; an earthen pot hung from three sticks over the fire is perhaps as likely as anything. The fact that the wagon was known, with axle and wheels presumably in one piece, has suggested that the Indogermans were gipsies, differing from their modern descendants only in the inferior finish of their caravan. But there is no necessary connexion, and wagons originally used for living in may well have been retained for agricultural use. That agriculture was practised, probably side by side with the keeping of flocks and herds, for which cowi, stecr and cwis are primitive words, seems certainly established. Corn, and the German Gerste, are well-attested primitive words, and there are too many others of the kind to make it probable that the Indogermans only collected
wild-grass seeds. The words quern and mill are equally old, and so are the verbs car and sow, and probably the name of the finished article, loaf. The names for "plough" often tell their own tale by their connexion with words meaning "branch." The older scholars' hesitation to accept agriculture as Indogermanic arose largely from the fact that most of these words are either absent or have become colourless ("move," "go," and the like) in the Aryan languages. But there is no reason why we should allow Aryan a decisive weight which we should never think of granting to any other single branch of the family; and when we have recognised that the Aryans' migration to their present homes took them across the steppes we have at once the sufficient reason for their losing words denoting processes of agriculture, which could be rarely applied.

It is naturally impossible here to attempt a complete sketch of the life of this prehistoric people. I might mention that they had discovered arts to which the words weare and sew attached themselves: of course they would be in the most elementary stage of development. What gives us a yet higher idea of their progress is the apparent fact that they achieved a very near approximation to the length of the solar year. (Iear, like month, is primitive, but probably meant "spring," as does sometimes its Greek cognate from which comes the word "hour.") Twelve lunar months, 354 days, scem to have been the first approximation, which would soon be found to be too short.

A "little year" of twelve days brought the year to what is practically correct. We find these twelve days kept with special ceremonial at the two extremes of the Indogermanic area; and each day up to "Twelfth Night" was supposed to forecast the weather of a corresponding month in the year following.

The family conditions of the Indogermans claim our attention before we begin to describe their religion, the last topic on which we shall have time to dwell. The very large number of relationship words strikes every observer. Father, mother, son, daughter, brother, sister, are our share in the primitive inheritance ; and to these may be added words for grandson and granddaughter, son's wife, husband's father and mother, husband's brother and sister (?), and perhaps grandfather, stepmother, uncle, son-in-law, brothers' wives, sisters' husbands. The relationships seem mostly to be on the male side, but there are possible survivals of a "matriarchate," and in any case the position of women seems to have been passably good for so early a stage of civilisation. There was a great difference between the North European and the Mediterrancan races in this respect. Everyone notices the extraordinary contrast between the position of women at Athens, in the age of her greatest fame, and that of the Homeric women, some six centuries earlicr. The apparent degeneration is explained at once by Professor Ridgeway's theory, for the Achacan women are in just the same social condition as those of ancient Germany, as described by Tacitus, which is
also reflected in the life of the patrician matrons at Rome. It was not from the northern invaders that the slavery of women in India came. At the same time it is suggestive that widow is a primitive word, while there is none to describe the widower: we may probably infer that the widow was at any rate not re-married.

The clan was apparently the highest political unit. The wife would be brought in by purchase from another clan: the word wed is specially associated with this purchase-money. The slaying of a member of the clan-originally denoted in Italy by the word parricide (which only popular etymology connected with patior)—imposed a special obligation on the survivors. The northern race were content to exact a wergild from the homicide or his clan; but the Mediterrancan people, believing as they did that the shed blood cried from the ground, and that the unsatisfied spirit was alway's near the living and powerful to harm, insisted on blood revenge, nor has the practice died out in our own day.

We have come to a point at which it is natural to go on to the investigation of Indogermanic religion. The wide differences of view which have been held on this subject suggest that a solution is most likely to be found on the lines of Professor Ridgeway's fruitful theory. There are plentiful traces of ancestorworship. The Romans had their Alones, and the Greeks never lost their deep-scated conviction that the souls of the dead dwelt in or near their tombs,
mighty to help or hurt those whose most sacred duty was to care for their ancestors' graves, and give the shades a momentary taste of renewed life by drink-offerings of blood poured through a little opening into the tomb. So indestructible was this belief, that in the island of Thera we find a number of Christian tombs with the Greek inscription "The angel of so-and-so": the old pagan ancestor-spirit had a new lease of life when christened as a guardian angel. On the other hand we find that the Achaeans burnt their dead, and believed that the spirit after the burning flew away to the Isles of the Blest, never to return. The mixture of these two contrary ideas produced inextricable confusion in the eschatology of the later Greeks; but among the kindred of the Achaeans in Northern Europe we find their ideas in their original purity. There is moreover from all quarters evidence of nature-worship as the creed of original speakers of Indogermanic languages. Classical writers portray for us the religion of the ancient Germans and Gauls and Persians, and the portraits agree in the prominence assigned to the sun and moon, and to the associated worship of heaven and earth, which latter were regarded as father and mother of all. These ideas are reflected in the one divine name which is common to many branches of the Indogermanic family. The Greek Zeuts, the Italian Jove, the Germanic deity whose name we preserve in Tues-day, answer to the old Vedic Dyaus, whose worship evidently failed to take
root among the peoples of India conquered by the northern warriors, for even in the earliest Vedas he is a name and little more. I am myself tempted to conjecture that when Herodotus tells us of the Persian popular faith, and observes that they "called the whole vault of heaven Zcus," he was not merely using the familiar name of the Greek supreme deity, to describe the supreme deity of another people, but reproducing the very word he had heard in Persia ${ }^{1}$. Closely akin to this name is the general word for God, whence the Latin deus and dirimus descend ${ }^{2}$. The name presumably means "shining," and fits the nature deity of the northern race, as completely as the Greek $\theta$ tós, if its congener is really to be sought in Lithuanian and German words for "ghost" or "spirit," fits the ancestor-worship of the Mediterranean peoples. It is impossible for us to enter further here upon the features which language and archaeology combine to authenticate for carly times. One interesting point may be noted with reference to the

[^10]god who seems clearly marked out as supreme, at any rate among the northern folk. It may be regarded as fairly certain that Diêus had not only the title "Father" but the further appellative Perquinos, "of the Oak." The latter name has become a title of a rain or thunder god among the Vedic Indians (probably), the Norwegians-who applied it to the mother of Thor-and the Lithuanians, while among the Albanians it denotes "God" or "heaven." We have from Homer evidence of a sacred oak in Dodona, where special priests of Zeus ministered, "with unwashen feet and making their bed on the ground "-instances of the holiness of dirt which may be abundantly paralleled in the Fakirs of Hinduism and other religions. The northern cult of Zeus was, on Dr Ridgeway's theory, brought with them by the invading Achaeans through Epirus to Greece proper, and the shrine of Dodona preserves this worship in its last stage before it was fused and harmonised with the cult of Poseidon and other deities which existed in Greece before the invasion. The combination of Sky and Oak is not an obvious one to our minds, but to the primitive man the connexion was easy. The Sky-god sent the lightning which blasted the Oak, the chief of trees, and presumably the most abundant in the region where the cult arose. A peculiar sanctity was always, even in much later ages, attached to objects and persons struck by lightning, and the blasted oak was considered to be the special abode of the Sky-god who had thus come
to his own. Apart from the sanctity of the oak, the fact that words for "acorn" are widely attested, and have primitive appearance, would seem to suggest that the tree provided food for man as well as beast. It is interesting to note how the "rain from heaven and fruitful seasons," declared by St Paul to be God's witness of Himself to the heathen world, produced among the remote ancestors of those to whom he spoke a cult of the sky that gave rain and the tree that bore fruit. And "the times of that ignorance God overlooked," well pleased-we are encouraged to believe-that even by the imperfect nature-worship of the "Sky Father" He had led His children to know that they were "His offspring."

The other strain of primitive religion, the ancestorworship, is hardly supported at all by evidence from language. The nearest approach to a common word for "spirit" is seen in the cognates of the Greek theos, already noticed ${ }^{1}$. The evidence is decidedly less satisfactory than that which proves nature-worship. Nearly all the Indogermanic peoples, however, seem to have practised this cult, even though they may not have used common words for it. The fusion of the two conceptions of religion may well be as old as the spread of the common language over two very distinct races, and in this case the science of language cannot come to the aid of history. It will remain only a theory, made plausible rather by archacology and history than by linguistic evidence, that ancestor-

[^11]
## 54 Language and Primitive History

worship was originally the religion of the Mediterranean people, and filtered northwards just as the worship of Diêus Perqûnos spread over the south. The two strains met conspicuously in the Greek religion, and very evidently played their part in preparing the Greek mind for its ultimate work in the propagation of a world religion.

So must end this brief and fragmentary introduction to a fascinating study. That many phases of primitive Indogermanic life, on which the evidence of speech is attainable, have been entirely passed over, while those that are not passed over have only a few leading features indicated, is obvious enough, and belongs to the conditions under which the present task is undertaken. But I hope it will be found that the selections given will whet the appetite for more, and that even this meagre sketch will do something to show how wide and how suggestive a study lies behind the words we unthinkingly use in daily life.

## BIBLIOGRAPHY.

A short list of hooks on the subjects sketched in these lectures, available for English readers, may le found useful. Comparatively few of them will appeal to the general reader, but the student will find them within his grasp if he has a fair acquaintance with the structure of Latin and Greek and English. The books are classified, the easiest being put first in each section, with a few notes on each.

## A. 'The Stuty of Language (General).

Sweet, II. The History of Languase (Temple Primers.) Dent, 1899.
Though only a primer, this little book contains a large amount of original matter, especially on the relations of the Finnish and other languages to the Indogermanic family.

Strong, Logeman and Wheeler.-- Introduction to the Study of the History of Lamenuare. Longman, 189 I .
An adaptation of the difficult, but most important, work by H. Paul, on Princifles of Language. (The English translation of this latter work, by Strong, is not recommended.)
M.

Whitney, W. D.-Life and Grozeth of Language. (Internat. Science Series.) King, 1875.
Due allowance must of course be made for the immense development of the subject since the publication of this work; but the great American scholar's teaching in many ways cannot go out of date.

Oertel, H.-Lectures on the Study of Language. Arnold, 1901.

By far the hest general account of the subject, acute, correct, and original. Like the last, this book is due to an American scholar.

Giles, P.-_"Philology" (in new Supplement to Encyclopaedia Britannica). See under C.
B. Etymology.

Skeat, W. W.-Primer of English Etymology. Clarendon Press, 1892.
", " - Principles of English Etymology. 2 vols. Clarendon Press, i891, 1892.
" ". -Etymological Dictionary of the Enslish Language. 3rded. Clarendon Press, I 898.
" ", -Concise do. Latest edition (rewritten), iŋロı.
For practical use this last supersedes everything else, containing as it does the matured results of many years' work by the leading English authority on Middle English.

Kluge, F., and Lutz, F.-English Etymology; a select glossary. Blackic and Son, 1899.

A much smaller book than Skeat's Concise Dictionary, but exceedingly sound and reliable.

Taylor, I.-Names and their Histories. Kivingtons, 1896.
A glossary of place-names, selected from various countries, with an introduction and appendices.

> C. Meanings of Words.

Bréal, M.--Semantics. Heinemann, igoo.
Practically a first attempt to deal with the science of meanings systematically. Dr J. P. Postgate adds some valuable discussions to the English edition.

Murray and Bradley. - The Newe English Dictionary. Clarendon Press (in progress).

This colossal work traces the history of every English word by quotations reaching back to its earliest appearance: the etymology is also examined. It is of course the final court of appeal in all matters concerning English words, no other dictionary pretending to cover more than a fraction of the ground here occupied.

Giles, P.-" Philology" (in new Supplement to Encyclopaedia Britanniala).

This article is mentioned here specially because there is so little literature as yet dealing with the general principles

$$
5-2
$$

of Semantics: it is however to be consulted on most of the subjects referred to in this little book. See also Mr Giles's article, Writing, in the same Supplement.

## D. Indogermanic Languages.

## i. General.

Brugmann, K.-Elements of the Comparative Grammar of the Indogermanic Languages. 4 vols. and Index (a $5^{\text {th }}$ vol.). Trübner, 1 S86-1897.

This encyclopaedic work, translated by Wright, Conway and Rouse, is the thesaurus of the results of the new philology, covering the phenomena of the eight main branches of the Indogermanic family in their older developments. The first volume, dealing with phonology, is superseded by the new German edition (1897); the second part, by Prof. Delbrück, which treats the Comparative Syntax on similar lines, is unfortunately not translated. Prof. Brugmann has been described above (p, i3) as the great pioneer of the new school, and the learning, clearness, and penetration visible throughout his work are extraordinary. He is now publishing (in German) an abridgement of it.

## 2. Classical.

Giles, P.-Manual of Comparation Philology for Classial Students. and ed. Macmillan, igor.

This admirable work, which has been translated into German, entirely supersedes all previous summaries of the history of the Greek and Latin languages. It inclucles also
an excellent account of the principles of the science, with an application of these principles to syntax, a field which is only beginning to be worked on the lines of the newer philology. Considerable attention is given to English.

Clark, J.-Manual of Linguistics. Thin, 1893 .
This book is much slighter than Giles's, but has some very good material, and deals with English more fully in propertion.

## 3. Germanic.

Henry, V.--Comparative Grammar of English and German. Somnenschein, 1894.
Those whose knowledge is mostly confined to modern languages can study the principles of linguistics to excellent purpose within the narrow ficld of Germanic, as is shown in these lectures above. Prof. Henry, of Paris, is a thoroughly trustworthy writer.
West, A. S.-Elements of English Grammar. Cambridge University l'ress. 8th edition, 1902.
An excellent sketch of historical English.
Toller, T. N.-Outlinies of the History of the English Langrugre. Cambridge U'niversity Press. Igoo.
A very sound and readable summary.
Mayhew, A. L.. -Synopsis of Old English Phonology. Clarendon Press, 189 r.
An exceedingly compact account of the relations between English sounds and those corresponding to them in cognate languages.

Behaghel, O.-Short Historical Grammar of the German Language. Translated and adapted by Dr E. Trechmann. Macmillan, 1891.

Wright, J.-Primer of the Gothic Languase. Clarendon Press, and edition, 1899.

The study of these cognate (rermanic dialects, the second-cousin and the great-aunt, respectively, of modern English, will of course greatly enlarge the understanding of our own language.

## E. Language and Primitive History.

## 1. Gencral

Rendall, C. H. - The Crudle of the Aryans. Macmillan, 1889.

A sound little résumé for its date, but very much has been done in the past fourteen years.

Taylor, I.--The Orisin of the Aryans. Scott, 1889.
On a larger scale than Rendall's essay, this book is necessarily more out of date, especially on the linguistic side. I am not competent to criticise its craniology and archaeology. Canon Taylor did excellent service by popularising newer views, and the book may still be used with profit if carefully checked by later work.

Sehrader, O. (tr. 1)r FF. B. Jevons).-Prehistoric Antiquities of the Aryan l'eoples. ISgo.
'This important work has been superseded by DrSchrader's recent Reallixikon, a dictionary of words bearing on the culture of primeval times. 'The author is decidedly the leading specialist on linguistic palaeontology.

There is also an excellent account of the controversy in French by S. Reinach: LOOrisine des Arycns (Leroux, i892).
2. Religions.

Steuding, H.-Greek and Roman Mythology and Heroic Legend. (Temple Primers.) Dent, igor.
An excellent little manual.
Hopkins, E: W.-The Religions of India. Arnold, 1896.
1)e la Saussaye, P. D. C.-The Religion of the Teutons. (iinn, 1902.
These two works. in Prof. Jastrow's "Handbooks on the History of Religions," give admirable accounts of religions which, with the Greek, the Roman, and the Persian, supply our main evidence for deducing the religion of the primeval Indogerman.

Ridgeway. W.-The Early Age of Greece. Cambridge University Press, 1901 (vol. i.), 1903 (vol. ii.-in the press).
This brilliant work, frequently referred to above, contains very important discussions on the history of Greek and Roman religion, as well as on the origin of their culture. I abstain of course from pronouncing on the archaeologists' debate of which this book is the centre.

Chadwick, H. M.-The Oak and the Thunder-god. Harrison, 1900.
A paper presented to the Anthropological Institute, giving an excellent account of the evidence for the cult described on P. 52 above. My lecture was in print before I saw Mr Chadwick's paper, from which I venture to dissent only in the account he gives of the rationale of the link between the oak and the thunder.

> 3. Anthropolosy.

Tylor, E. B.-Anthropology. Macmillan, 895.
Frazer, J. G.-The Golden Bough. 2nd ed., 3 vols., Macmillan, 190 .

Prof. Tylor's manual has chapters on Language, and on the various elements of culture which are taken up from the other side by linguistic palaeontology. Dr Frazer's famous book illustrates phenomena of language very freely, and its study of comparative institutions must be taken into account whenever we examine what the evidence from language proves.

## 63

## INDEX I.

Names of modern writers are in italics. For convenience, the name, of foreign scholars are given with initials only.

Ablaut-sei Vowel-gradation.
Accent i3f, 21,25
Accidental similarities 16,39
Achacans $35,37,48,50,52$
Acorns: 53
Agriculture $f^{6} \mathrm{f}$
Allanian 6, 52
Analogy 23 ff
Ancentor-worship +9 ff
Angel, for ancestor spirit 50
Animals, Indogermanic t $^{2}$
Anthropology 30, 62
Arehacology 30, 35, $45 \mathrm{f}, 53$
Armenian 6, $4^{2}, 45$
Articulation and inherited speechorsans 21
Aryan-see Indogermanic.
Aryan (=Indo-Iranian) $6 \mathrm{f}, 37 \mathrm{f}$, $+0 \mathrm{ff},+5,47$
Asia as Indogerman home $3^{9}$, 45
Assyrian 39
Athenians 35,48
Athens, St Paul at 5.)
Avesta 5 I

Babylonians 39
bahtic $3+$ f, $4^{2}$
Behashel. O. 60
Blood-offerings $5^{\circ}$
Hhood revenge 49
Botf, F. 5

Borrowing of culture words 32
Botany $30,+1$
Pradley, II. 57
Bríal, M. 57
Brugmann, Karl 13 f, $5^{8}$
Burning and burying 50
Cambridgreshire 19
Celt—see Keltic.
Chadwick, H. 111. 62
Chaucer 25
Clan 49
Clark, J. 59
Classical philology 5, 58 f
Colour words 27
Comparative mythology in f
syntax 58 f
Conquest, effects on language 23 , 36,38
Conscious phonetic change ro
Conway, Prof. 20, 58
Copper $4+\mathrm{f}$
Cowell, Prof. ix f
Craniology 30
Curtius, Georg inf
Cyrus $3^{6}$

Dawn-goddess 12
Decimal system 39
Dellorück, B. 58
Dialect mixture 20
Dialects, growth of 22

Dialects of English 19
Dièus Perquinos 43, $\mathbf{E}_{2}, 54$
Digamma 12
Dirt and religion 52
Dodona 52
Druids 43
"Dug-outs" 43
Duodecimal system 39
Dutch 8

Eastern and Western Indogermans $6, \mathrm{I}_{4}, \mathrm{I}_{7}, 3^{8}$
Educational value of Language 2
English Language 8, $18 \mathrm{ff}, 25,27$, $56 \mathrm{f}, 59 \mathrm{f}$
Epirus 52
Eschatology 50
Ethmology 30
Etymology if, 9, 34. 56 f
Europe as Indogerman home 38 ff
European races 34f, 37, 53
Exceptions to phonetic law isf

Fakirs $5_{2}$
"False" Analogy 23
Family life 48 f
Fatherhood, divine $50,52 \mathrm{f}$
Fick, A. 36
Finnish 37, 5 .
Fishing 32, 43 f
Five, word for $1+$
Formal Analogy 24
Frazer, Dr'J. G. 62

Gauls :o
Geology 30
German 8, 10
Germanic languages and peoples $7,9,13,18,27,34 \mathrm{f}, 38 \mathrm{ff}, 43 \mathrm{f}$, $48,50,59 \mathrm{f}$

Germans, in Linguistics and Eng-
lish studies $4 \mathrm{f}, 58$
Giles, $P$. ix, 56 ff
Gipsies, Indogermans as $4^{6}$
Gold 44
Gothic 4, 32 f, 60
Greek $2 \mathrm{f}, 6,8,12,16,25 \mathrm{f}, 32 \mathrm{f}$, 38, 45, 49
Greek religion 37, 49, $52 \mathrm{ff}, 61$
Grimm, Jacob 7
Grimm's Law 7 ff, $13,18 \mathrm{f}$
Gutturals It

Hand, name for $33,4 *$
Hearth 46
Heaven and earth :o f
Hebrew 16
Henry, V. 59
Herodotus 5 I
High Germans 10
llirt, H. 41
Home life ${ }_{4} 6$
Homer 35, 48, 52
Homicide 49
Hopkins, E. IV. 61
Horace 20
Horse 14, 34
House-master and -mistress $4^{6}$
India, northern immigrants into 36,49
Indian languages 6, 34
Indogermanic, the mame 7
., peoples, theirhome 34 ff
,2, eastern and western $6,1+, 17,38$
,, . sounds of 9,13
,. , cautions in reconstructing ${ }_{1} \mathrm{f}$

Indogermanic religion 49 ff
Invariability of phonetic law 15 ff Ionians 35
Iranian 6, 3+ $3^{6}$
Isles of the blest 50
Italic $6,20,34,43,45$

Jastrow, 11. бI
Jetons, Dr F. R. 61
Jones. Sir ll. 3 ff

Killith, た. I. ix
Keltic $4,6,18,3+\mathrm{f}, 38,43,45$
Kluge F. =-
lake-hwellers +3 f
Language, as a Science 1
,, its educational value 2
., and Race $3^{3}$
Iatham, Dr R. G. $3^{8} \mathrm{f}$
Latin 3 f, 6, $8,16,19,27,3^{2}, 38$
Law in language 12,15
Letts $4+$
leskim, -t. 15
Lightning $5^{2}$
Linguistic l'alacontology 30 ff
Lithuanian 6 f. $3 t,+2,52$
"litule kear" $f^{8}$
Logical Analogy 24
"Long hundred" 39
Lous of old words $3^{2}, 43 \mathrm{ff}$
Lutz, F. 57
Lumar year +7
Eystra, st Paul at 5.3

Macidam 26
Manes (Lat.) 49
Marriage 49
Material Analogy 24
Matriarchate 48
Mayheze, A. L. इy

Merli: 37
Mediterranean race $35,38,48$ ff
Metals $4+\mathrm{f}$
Aliltun 28
Müller, Prof. Miax 9, if
Aluray, Dr J. A. II. 57

Nature-worship 亏o
Neogrammarians viii, 15,58
Neolithic culture 45
Nomadic life $f^{6}$
Norse 8, 52
North Eturopean Race 35,37f, 48 ff
Numerals 33, 39
Oak-tree and thunder 4 1, 52, 62
Oertel, $1 /$. $5^{6}$
One, word for 33
Ossetes $3^{6}$
Pastoral life $f^{6}$
Patricians at Rome 36,49
Pazul, If. 55
Paul, St $\mathrm{s}_{3}$
liale, Dr J. v, viii f
P'elasgians 35. 38
P'ersians 36 , $=0 \mathrm{ff}$, 6 r
Phonetic change, unconscious 10 f
Plough 47
I'oseidon 37,52
Postsate, Dr J. P. $\overline{7}$
Primitive Indogerman home 34 , ${ }_{3} S$ ff
,,, religion 37 , $49 \mathrm{ff}, 6 \mathrm{If}$ ",, animals +2 ,, $\quad, \quad$ metals $+t \mathrm{f}$
P'sychology in Language 2, 25
Purchase of wife +9
Race and Language 38

Races of Europe $34 \mathrm{f}, 37,53$
Kapidity of utterance 20 f
Reinach, S. 6I
Relationship words 48
Religion of Indogermans 49 ff
Rendall, Dr G. H. 60
Kidgenay, Prof. vii, $35 \mathrm{ff}, 39,43$, 48 f, 52, 6I
Roman ancestor-worship 49
Komance languages 6
Kouse, Dr W. H. D. 58

Sabine 20, $3^{6}$
Sanskrit 3, 6, 17, 40, 44
Saussaye, P. D. C. de la 6I
Sikleicher, August I 3 ff
Schmidt, Johames 39, 4 E
Schroder, O. 53, 6I
Sea +1
Semantics 33, 4 I , 57 f
Semites 45
Sexagesimal system 39
Silver 45
Simplification of language 28
Sixty 39
Skeat, Prof. 19, 56
Sky and Oak 52, 62
Slavonic 6, 34, 42, 44
Sonant liquids and nasals 13, 2 I
Sound-shifting 10,18
Speech-mixture 23
Spirits 49, 5r, 53
"Sporadic" change I2
Spring 4o. 47
Steppes, migration over $4+, 47$
Steuding, II. 61
Stone Age 44
Strons, Logeman and Whetler 55
Strong perfect, English and Greek 25
Sweet, Dr II. 37, $\overline{5}$ 5

Syntax 58 f
Tacitus 48
Taylor, Dr I. 57, 60
Thera 50
Thunder-god $41,52,62$
Toller, Prof. 59
Treckmann, Dr 60
Trees, argument from 40 f
Tree-names 27, 3.3, 40 f
Twelfth Night 48
Tylor, Prof. 62
Ulfilas-see Wulfila.
Umbrian 3.3
Vedic Sanskrit 6, I3, 5 If
Verner: Law ${ }^{3} 3$
Vocabulary of primitive speech 3 I if
Vowel-gradation $2_{4} \mathrm{f}$
Vowels, Indogermanic I3
Wergild 49
Wesley 28
West, A. S. 59
Whitney, W. D. 56
Winter 40
Women, condition of 48
Wright, Prof. 58, 60
Writing 58
Wulfila 33
Year, length of 47

Zend 40
Zeus 37, 50 ff
," of the Oak +3, इ4
Zoology 30
Zoroaster 5 I
Zulus 21

## INDEX II.

In this word-index the words in italies are those quoted as representing Indogermanic originals.

```
accent 21
Achilles ((ir.) 36
Agilulfs (okl (ier.) 36
ai (Fr.) 2.
aime (Fr.) 25
alnus (I.at.) 27
amo (lat.) 25
Aurora (Lat.) 3
avons(Er.) 25
bear 26
becch 3.3
"beekk" 25, 28
began, becrun 28
beseecherl 2t
bhrātar (Skit.) 8
birch +I
blue 27
look 25
bure 26
louggh is
honther N.48
liruler (lier.) 8
brung 26
call s
cook 4r
com +6
coser if
coze +6
```

```
duushter 32, 34, 48
```

duushter 32, 34, 48
deism 16
deism 16
despot +6
despot +6
deus (Lat.) 16, :ू
deus (Lat.) 16, :ू
IMgentia (Lat.) 20
IMgentia (Lat.) 20
divinus (Lat.) 5I
divinus (Lat.) 5I
dog}3
dog}3
domus (Lat.) +6
domus (Lat.) +6
dough is
dough is
drownded 28
drownded 28
Dyuzs (Skt.) =of
Dyuzs (Skt.) =of
ear 47
ear 47
Easter 3
Easter 3
either 27
either 27
cleven 39
cleven 39
ćquos (Lat.) 34
ćquos (Lat.) 34
Erin (Ir.) %
Erin (Ir.) %
-Etum (Lat.) 27
-Etum (Lat.) 27
*uc +6
*uc +6
father 18, 32 ff. 48
father 18, 32 ff. 48
feet 25, 28
feet 25, 28
female 27
female 27
fir +1
fir +1
lish 32, 43
lish 32, 43
forc 14, 27
forc 14, 27
flavos (Lat.) 27
flavos (Lat.) 27
flay 39
flay 39
foot 25, 33

```
foot 25, 33
```

four 27
frater (Lat.) 8
fraxinus (Lat.) $4^{1}$
Gast (Ger.) 17
Gerste (Ger.) $4^{6}$
guest 17
health 27
helvos (Lat.) 27
hiemps (Lat.) 40
/limấlaya) (Skt.) $4^{\circ}$
hither 27
hōrā (Gr.) 47
hound 32
hundred 33
iasc (Ir.) 4.3
ice 40
ingens (Lat.) 3
iron $4+$
-ise 26
isi (Zend) 40
${ }^{\text {i* }} \boldsymbol{\sigma} \mu \epsilon \nu$ (Gr.) ${ }^{2} 5$
-ize, see -ise
Yove (Lat.) 50
ка入ิ (Gr.) 9
káphar (1leb.) ${ }^{6} 6$
knave 3
larch 19
larix (Lat.) Iy
lenger (M. L.) 25
licenza (1tal.) zo
lingua $19 f$
loaf 47
loch 14
long 25
Lough 18
macadamise 26
male 27
mare (Lat.) 41
mead 42
Medise 26
mere $41 f$
mill 47
month +7
mother $32 \mathrm{f}, \mathrm{t}^{8}$
neither 27
nescius (Lat.) 3
nice 3
nicht (Ger.) 14
north, northern 27
odor (Lat.) 19
oīa, oídauev (Gr.) 25
olêre (Lat.) Ig f
onto(logy) 3
oven 45
paralolo (Lat.) 25
paraçus (Skt.) 39
parole, parlons (Fr.) 25
parricide 49
pater 49
$\pi \dot{\epsilon} \lambda \epsilon \kappa \nu \mathrm{s}$ (Gr.) 39
perhaps, p'raps 20
Perqûnos (Indog.) 52
Pfund (Ger.) 19
фра́тŋр (Gr.) \&
pilarquu (Assyr.) 39
pînus (Lat.) 27
piscis (Lat.) 43
plecto (1.at.) 39
plough is
pondus (Lat.) 19
praedico (Lat.) iy
preach 19, $2+$
predige (Ger.) 19

## Index II

```
(pre)sent 3
quercus (Lat.) &I
quern +7
raught 24, 28
reach 24
redt+4
right zo
righteous 20
right-you-are 20
sang 2%, 27 f
sat 2:, 27
scrope 26
sez +7
silly 3
vister 32 48
sit 25, 27
shomel to
-suus (Lat.) 27
sone 32, +8
sooth 3
sore 2+
sorrow 2t
surry 2+
sounded 28
south, southern 27
sow +7
steer fo
Strasse (Ger.) 19
strata (Iat.) is
*rect ig
sung 25, 27f
suppose, s'pose 2o
suttee (Skt.) 3
tar +I
```

(pre)sent 3
quercus (Lat.) +1
quern +7
raught 24,28
reach 24
redt ++
right 20
righteous 20
right-you-are 20
sang 2: 27 f
sat 2: 27
scrope 26
sezi +7
silly 3
sister 3248
sit 25,27
shore to
-sinus (Lat.) 27
son 32, $4^{8}$
sooth 3
sore $2+$
sorrow $2 t$
sorry $2+$
sounded 28
south, southern 27
sow +7
steer $f^{6}$
Strassic (Ger.) 19
strata (Lat.) IS
street ig
sung 25, 27 f
suppose, s'pose 20
suttee (Skt.) 3
tar +1
taught 28
teached 24
tear 26
theism 16
$\theta \in$ ós (Cr.) i6, 5 r, 53
thither 27
timber $4^{6}$
tongue 19
tore 26
tree 20, 3.3, 41
Tutes(day) 50 f
twelve 39
two 33
uncouth 3
venons (Fr.) 25
ver (Lat.) to
viens. (Fr.) 25
avagon +6
zer'm 17
weal, wealth 27
wear 26
weave +7
weded 49
widow 49
wit, witen 2 5
wore 26
-wos (Lat. and Prim. Ger.) 27
wot 25
writ, wrote 25
year 47
yellow 27, +t
Zeus (Gr.) sof
Zimmer (Cer.) $4^{6}$




[^0]:    ${ }^{1}$ Italic and Keltic are so closely bound together by important phonetic and morphological affinities that they are sometimes spoken of as one branch.

[^1]:    ${ }^{1}$ The symbol of represents our $n_{s}$, the guttural nasal: the parasite $\because(\underset{\sim}{u}$ is the consonantal $w$ ) is closely attached to the consonamt-pensrogue (not fink-zee) woukd represent the pronunciation.

    2 The "palatal $k$ " ( $\hat{k}$ in lirugmann's notation) was prolably pronounced like the Scotch ch in loch. This will account for the Eastern shor $s$, and the Western $k$ alike: the former change is paralleled by the South German pronunciation of nicht as nisht, the latter lyy the " lock Lomond" which the steamer officials endure from so many Southron lips in the tourist season.

[^2]:    ${ }^{1}$ See Professor Skeat's interesting pamphlet on the place-names of Cambridgeshire (Cambridge Antiquarian Society).

[^3]:    ${ }^{1}$ Except that such a difference as that between the lips of Europeans and Zulus would possibly make some variation in the child's articulation of Zulu sounds.

[^4]:    ${ }^{1}$ Throughout this lecture, where an English word is thus printed in italics, it stands for the Indogermanic word from which it is directly descended: thus son for sümís, mother for mātér, etc.

[^5]:    1 The blond northorn race is here spoken of for convenience as one. But the conguerors of southern Europe included not only longheaded but also short-headed men, who lised in great numbers in south Cermany ; so that there were really two different stocks among them. So Profesor Rilgeway informs me.
    $\because$ I am of course using the term . Iryan in its strict sense, as the selfchosen name of the family speaking the closely-related Indian and Itanian languages.

[^6]:    ${ }^{1}$ Schmidt throws in other supposed borrowings from Babylonian. The most plausible of these is the Greek $\pi \epsilon \in \epsilon \epsilon$ ия "axe," Sanskrit paraçus, compared with Assyrian pilaqqu. I cannot feel satisfied with his account of the relation between the Assyrian $q$ and the Sanskrit sh sound, and I think this is to be added to the remarkably large category of purely accilental similarities. $\pi \epsilon \in$ ौєкиs and paraçus will suit the root pilck (Latin plecto, our flay), and the original meaning may have been a knife for cutting hides. Schmidt's doctrine has received a serious blow from the other sicle in Dr Ridgeway's proof that the sexagesimal system was of quite recent date in Babylonia.

[^7]:    ${ }^{1}$ The Zend $i s i$, if we might slightly alter the sibilant in the one place where it occurs, suits the Germanic ice very well, and an attestation from Aryan and Germanic means more than one from any other two Indogermanic languages, as these are the farthest apart.

[^8]:    ${ }^{1}$ So Hirt, an able philologist. But an excellent botanist tells me he is wrong. How necessary it is to "verify our references"!

[^9]:    ${ }^{1}$ I should remark here that Professor Ridgeway, speaking as an archaeologist, pronounces primitive man, wherever found, largely a fisheater. I am dealing only with the evidence of language, and if the archacologists press this point we must of course assume either ( r ) that fish (Latin piscis, Old Lrish iasc) was lost in the other five main

[^10]:     old word for "heaven " probably survives in one passage of the Avesta ; and, as the present writer has tried to show, in a forthcoming article on the religion of Persia, the common people probably kept up the old nature-worship long after the court had adopted the reform connected with the great name of Zoroaster. If the name Dyaus still survived, a Greek could only suppose it Zeus, especially if he heard it in the accusative case.
    ${ }^{2}$ And, according to one excellent authority, Tues(day), which woukl thus become in its origin a common and not a proper noun. But the okler view cannot be regarded as conclusively ruled out by the phonetic objection raised against it.

[^11]:    ${ }^{1}$ See Schrader, Keallexikon, p. 28.

